



IWATE BANK NEWS LETTER



平成30年9月14日

株式会社岩手銀行

「いわぎん『ベトナム向け食品販路開拓セミナー』」の開催について

岩手銀行（頭取 田口 幸雄）では、「いわぎん『ベトナム向け食品販路開拓セミナー』」を下記のとおり開催いたしますのでご案内申し上げます。

ベトナムでは、日本企業の進出と経済成長に伴う現地の富裕層・中間層の拡大を背景として、日本食の飲食店の数が増えており、品質の高い三陸産の水産物・水産加工物を始め、日本産食品に対するニーズが非常に高まっています。本セミナーではベトナムに拠点を有する白金運輸株式会社（奥州市）よりご協力をいただき、ヤマトホールディングスのベトナム現地法人より講師を迎え、翻訳やサンプル発送・テストマーケティング、日本国内での集荷・ベトナムにおける輸入手続・決済まで一貫したサポートを行う「日本食品販売支援サービス」の内容について説明を行います。

ベトナムにおける販路開拓の足がかりを探る機会としてご活用いただきたく、皆様のご参加をお待ち申し上げます。

記

【開催概要】（予定）

日時	平成30年10月5日（金）14：00～16：00 （セミナー終了後、講師との名刺交換・個別相談の予定）
場所	岩手銀行釜石支店2階会議室
主催	株式会社 岩手銀行（共催：ヤマトロジスティクスベトナム・白金運輸株）
プログラム 講師	<講演 第一部>14：00～15：30 ヤマトロジスティクスベトナムの「日本食品販売支援サービス」について ヤマトロジスティクスベトナム 代表取締役 松田 弘 氏
	<講演 第二部>15：40～16：00 白金運輸株式会社のご案内 白金運輸株式会社 取締役営業管理部 部長 兼 ビナジャパンシロガネロジスティクス 社長 伊藤 達也 氏
定員	20社（先着順、定員に達した時点で募集終了）
参加費	無 料
申込締切日	平成30年9月28日（金）

以上

【本件の内容・ご参加に関するお問い合わせ先】

株式会社 岩手銀行 法人戦略部 ソリューション営業グループ 馬場
電話：019-624-8427（直通）



いわぎん「ベトナム向け食品販路開拓セミナー」



～ヤマトロジスティクスベトナムの支援サービスを活用したビジネス展開～

ベトナムでは、日本企業の進出と経済成長に伴う現地の富裕層・中間層の拡大を背景として、日本食の飲食店がホーチミン・ハノイを中心に1,000店を超えたとされており、品質の高い三陸産の水産物・水産加工物を始め、日本産食品に対するニーズが非常に高まっています。本セミナーではベトナムに拠点を有する白金運輸（奥州市）よりご協力をいただき、ヤマトホールディングス（ヤマトグループ）のベトナム現地法人より講師を迎え、翻訳やサンプル発送・テストマーケティング、日本国内での集荷・ベトナムにおける輸入手続・決済まで一貫したサポートを行う「日本食品販売支援サービス」の内容について説明を行います。

このようなご要望をお持ちの
お客さま、ぜひご参加ください!!

- 貿易のことは分からない。手軽に送れる方法を探している
- 食品を送るためにどのような手続きが必要なのか知りたい
- 販路を拡大するにあたってベトナム人の反応を知りたい…など

SOLUTION

YAMATO LOGISTICS VIETNAM

- 荷物の集荷から輸出、輸入通関手続きまで一貫して行います
- 必要書類の確認から食品ラベル作成手続きまで一貫して行います
- 実際に販売を行い消費者の反応を見ることができます

■日 時：平成30年10月5日(金) 14:00～16:00 (13:30～受付開始)

■会 場：岩手銀行釜石支店 2階会議室 (釜石市鈴子町15番7号 電話：0193-22-3111)

■参加費：無 料 ■定員：20社 ■主 催：岩手銀行 ■共 催：ヤマトロジスティクスベトナム

■プログラム／講師 白金運輸株式会社

14:00～15:30	<講演>ヤマトロジスティクスベトナムの「日本食品販売支援サービス」について ヤマトロジスティクスベトナム 代表取締役 松田 弘 氏
15:40～16:00	<講演>白金運輸株式会社のご案内 白金運輸株式会社 取締役営業管理部部長 兼 ビナジャパンシロガネロジスティクス 社長 伊藤 達也 氏

※セミナー終了後、名刺交換・個別相談の場を設けます。

■お問い合わせ先：岩手銀行法人戦略部 馬場 (電話 019-624-8427) 高橋 (電話 019-624-7011)

■お申込方法：下記申込書にご記入の上、各営業店の担当者にお渡しいただくか、または、岩手銀行法人戦略部宛にファクシミリもしくは電子メールにて、9月28日(金)までにお申込みください。

いわぎん「ベトナム向け食品販路開拓セミナー」(10月5日開催) 参加申込書

岩手銀行法人戦略部宛 FAX: 019-622-1266 電子メール: ibk-cs@iwatebank.co.jp

貴社名			
参加者	部署／役職	お名前	E-mail
			@
連絡先	TEL: _____		FAX: _____
	所在地 〒 _____		

※会場の都合により、お申込み時点で定員になり次第締め切らせていただきます。

【個人情報の取扱いについて】

ご記入いただきました個人情報は、本セミナーの円滑な運営および各種情報提供・フォローアップの目的のためにのみ利用し、当行の「個人情報保護宣言」および「お客さまの個人情報の取扱いについて」(https://www.iwatebank.co.jp/personal_information_protection.html)に従って適切に取扱います。ご記入内容に不備がある場合は、内容確認の電話を入れさせていただくことがあります。お申し込んだ方の個人情報の開示、削除等のお申し出等、お問い合わせにつきましては上記のお問い合わせ先へお願いします。お申込者が反社会的勢力と判明した場合にはご出席をお断りさせていただきます。また、ご記入いただきました個人情報について、当行はお客さまに代わり、本セミナーの講師に伝達させていただきます。